



Gazet'a esse regulata de 2 ori, si F6iea un'a data pe septemana, ad. Mercuria si Sambet'a. Pretiulu loru este pe 1 anu 10 f., pe diumetate anu 5 f. austr. inl'intrulu monarchiei.

GAZETA

TRANSILVANIAI.

Pentru tieri straine 7 f. 50 cr. pe 1 sem., si 15 fr. pe unu anu. Se prenumera la t6te postele c. r., cum si la toti cunoscutii nostri DD. corespondenti. Pentru serie „petit“ se ceru 8 cr. val. austr.

Nr. Pr. 1643—1. 1861.

Publicatiunea

Presidiului c. r. locotenentie transilvane.

Guberniulu regiu transilvanu restituitu, in urm'a descoperirii Escelentiei Sale D. presiedinte gubernialu conte Mico din 12. ale curg. Nr. Pr. 35 isi va incepe functiunile c6 dicasteriu politicu provincialu in 24. ale lunei acesteia

C. r. locotenentia din Sibiu isi va depune dara activitatea oficiului seu cu diu'a de 23. Aprile a. e. si 'si va incheie protocolulu de exhibite.

Ceea ce in adausu la insciintierea de aici din 2. Aprile 1861 Nr. 1346 Pres. se aduce la publica cunoscutia cu adausu, ca exhibituni-le taiet6re in cerculu activit6tei dicasteriului provincialu politicu dela 24. Aprile 1861 incolo se voru indruma la guberniulu r. transilvanu in Clusiu.

Ces. reg. oficio de prefectura si pretura in Ardealu si voru depune activitatea loru din diu'a, in care le va veni incunoscutiarea politica despre constituirea numitului comitatu, scaunu s6u districtu.

Sibiu, in 14. Aprile 1861.

C. r. gubernatoru:

Fridericu Principe de Lichtenstein,
locutiitoriu maresialu campestru.

Henricu baronu de Lebzelteru,
c. r. vice-presiedinte locotenentialu.

Nr. Pr. 34. F. D. 1861.

Publicarea

c. r. directiuni transilvane a fondurilor de dessarcinarea pamentului.

Dupa ce lucrarile directiunei c. r. de desgraunarea pamentului dupa tien6rea telegramului presidiului inaltei cancelarie de curte transilvane din 2. Aprile 1861 trecu la r. guberniu restituitu, ce'si incepe activitatea in 24. ale lun. c. Directiunea c. r. a fondurilor de desgraunarea pament. in Sibiu 'si va curm6 functiunile si 'si va incheie protoco6lele de exhibite.

Ceea ce se aduce la publica cunoscutia, cu adausu, ca exhibitel cadiat6rie in cerculu activit6tei aceleiasi directiuni, incepundu dela 24. Aprile 1861 se voru indruma la r. guberniu transilvanu in Clusiu.

Sibiu, in 14. Aprile 1861.

Presiedintele:

Henricu baronu de Lebzelteru.

Vicegerens alu presiedintelui:

Rudolfu grafu Amadei.

Maiestatea c. r. apost. cu scris6re de cabinetu din 24. Martiu a. c. a daruitu Dn. consiliariu scolariu si prepositu rom. c. in Ardealu Dr. Carolu Festl, in recunoscuti'a meriteioru castigat6, c6 profesoru si parocu in Cinci-ecclesie si c6 consiliariu scolariu ordulu cor6nei de feru cl. III. fora tacsa.

Adresa de multiamire

catra Escel. Sa D. mitropolitulu dela Blasiu.

Simtiulu de recunoscutia, ce dela strabunii sei l'au ereditu si'lu nutresce in peptulu seu fiesce care romanu adeveratu, carele au a-

junsu l6 maturitate de a pricepe, ce va se ins6mne „limb'a si nationalitatea“! ne impune de o indatorire santa, si totudeodata pr6 placuta de a ne descoperi cea mai ferbinte si profunda multiamita pentru eroismulu Escelentiei v6stre desfasuratu in lupt'a din conferiti'a Alba-Juliana scl.

Meritele Escelentiei v6stre, care prin calatori'a intreprinsa la Viena in fruntea deputatiunei romane — cu periclitarea sanetatii — leati castigatu, si fatigele neobosite care atatu acolo, catu si dupa aceea in adunanti'a nationala la Sibiu leati desvoltatu, si in fine cu o rara energia si resemnatiune leati deplinitu, voru reman6 una cu luptele cele maretie ale pr6generosiloru domni, mariloru si adeveratiloru patrioti si nationalisti: Escel. sale A. b. d. Siaguna, si Ill. Sale A. Mocioni, din senatulu imperialu nu numai in protocolulu clerului si al poporului din valea Lapusiului trecute, ci se voru petrece si in magistr'a vietii eterne in istoria gintelorulu, acolo unde locuesce Simeone B. numele pontificalu natiunei romane din Ardealu si alu botezatoriului campului libertatii, a caruia departare asia indelungata din cleru totu romanulu adeveratu cu nespusa durere a animei o jalesce pene in 6ra presinte, si rechiemarea lui din anima o dorece, — in ea vast6 cu litere de auru scrisu Georgiu B. eroulu suferintiiloru nationale — si voi Esc. prelunate veti inflori c6 finiculu inaintea posterit6tei — Posteritatea v6 se se desputeze allandu cumu inbratosiarea archiereiloru cea din Maiu 1848 l6 Blasiu, s'au prefacutu in corpu solidu cu inceputulu an. 1861 l6 Sibiu, si s'au incoronatu in Alba-Julia cu puteri unite, cu mana tare, si bratiu inaltu!

Escelentissime parinte! noi ne avendu modu de a ne manifest6 cu demonstratiuni straordinari, ve rugamu, se binevoiti a primi aceste ordine de aderentia pentru viitoriu intre testimoni despre recunoscuti'a din anima cea mai sincera ce se p6te supune de unu fiu ca ar' nutri in sinu catra parinti, — primesce repetimu Escelentissime, aceste ordine de recunoscutia pentru fatigele si meritele S. v6stre cele nemortale, din a carora respectare lasamu cu limba de m6rte posterit6tii, ca privindu l6 aceste, si tactic'a cea solida a adunantiei n6stre nationale dela Sibiu — a careia concluse le pretiuimu si veneramu c6 a le n6stre proprii si le reverimu si le adoramu c6 cele mai sante dogme nationale, statorite priu reprezentantii natiunei sub conducerea a loru doi archierei urmatori credintiosi ai lui Christosu! — se le pastreze c6 totu atate reliquii sante si nemaculate, cu care scopu le si registraramu in bibliotec'a suvenirii. — De altminte remanendu cu necurmata veneratiune pana la respirarea finala ai

Escelentiei v6stre preaplecati fii
Baiutu, in 10. Martie 1861. Mai multi

Nemultumirea cu instructiunile date supremilor comiti.

Din muntii apuseni, din Blasiu, din Campia si de pe Someciu primiramu nemultumiri pr6ste nemultumiri cu modalitatile restaurarei si anume cu instructiunile, cu cuventu, ca acele augusta libertatea constitutionala, ca dau drepturile municipalitatiloru in arbitriulu comitiloru, si cu ac6sta se face unu regresu, eara nu progresu catra realitatea constitutionalismulu.

Noi publicamu cea mai moderata din t6te, ceea a Blasiiloru, c6 opiniune:

Blasiu, in 12 Aprile 1861.

Instructiunea provisoria data pentru comitiu supremi etc. cu privire la restauratiunea comitatelorulu, nu ne p6te nece pre departe multiumi. Caci o comisiune compusa dupa modalitatea prescisa prin aceea instructiune (de 100 ori 50 membrii) nu p6te neci de catu respect6 si represent6 adeveratele si dreptele interese ale natiunei noa-

stre, cerute de timpu, de dreptate si de spiritulu constitutional. Prin o atare comisiune se plasnesce tocma in façi dreptulu de libertatea alegerei oficialiloru, prin acelea cari contribuindu in mesura si proportiune insemnata la platirea oficialiloru, ar' fi indreptatiti in mesur'a ceruta de pórtarea sarcineloru publice, a luá parte si la alegerea loru, precum si la celelalte afaceri ale comitatului. O comisiune compusa dupa modalitatea prescisa prin susu numit'a instructiune, ne pune de alta parte si la o indoiéla tare scrupuloáa, decumva lipsindu libertatea alegerei si compunerii aceleia prin respectivii indreptatiti, voru pote intrá intr'ins'a barbati, cari posedu increderea deplina a conationaliloru sei.

Celu puçinu initiativele luate si pana acum de unii comiti supr. (dela Turd'a si in Clusiu, vedi Kolo'svári Közlöny Nr. 57) nu ne prea mangaia in ast'a privintia.

Deci noi suntemu costrinsi cu parere de reu a marturisi, cá o atare comisiune neci de catu nu ni s'ar para compusa in sensu si spiritu constitutional, ci tocma din contra ne pune la mirare si aceea, cá cum póte fi cá fruntasii nobilei natiuni magiare, a aceleia natiuni brave, care a alarmatu lumea cu testificarea semtiului celui mai constitutional, pana acum celu puçinu dupa scientia nóstra, n'a esitu cu neci o opiniune in publicu in ast'a privintia.

Dupa a nóstra parere comisiunea alegatoria a comitatului debue se fia rezultatulu volientiei si dorentieloru unanime séu celu puçinu a majoritatiei poporatiunii indreptatite la alegere din comitatulu respectivu; prin urmare atare comisiune ar' debui compusa in congregatiunile comitatense, care singure potu esprime si representá in intielesu constitutional interesese generale si speciale ale poporatiunii din comitatulu concernente, si numai asia póte avé si natiunea garantiile de lipsa pentru de a fi reprezentata in viéti'a publica prin individi, cari i posedu deplin'a incredere.

Altmintrea gratiós'a diploma a Maiestatiei Sale din 20. Octobre a. tr. cum si inalt'a scrisórea de mana catra contele Rechberg, si earasi patent'a din 21. Decembro a. tr. voru remané pentru romanu numai litere mórté; si romanii cari debue se aiba dreptu la tóte folósele si avantajese constitutionali in patri'a sa aparata cu sacrificia comune, voru remané neconsiderati.

Asia noi in urma petrunsi de semtiulu santu si necontestabilu alu apararei drepturiloru nóstre natiunale, cerute de egalitate, de spiritulu tempului, de a leveratulu constitutionalismu si de dreptate, suntemu costrinsi a ne dechiará solenelu in contra adeseori numitei instructiuni; si totudeodata a ne manifesta cu tóta francheti'a si sinceritatea, cá numai o atare comisiune o amu poté considerá de o adeverata effluentia a drepturiloru, dorentieloru si pretensiuniloru nóstre legitime, carea ar' fi compusa in congregatiunile marcali priu toti alegatorii egalu indreptatiti, fora cá se eschidemu dela bunulu acestu comunu dupa arbitriu pe cine vreau comitii. — Dómne feresce de unu astufeliu de constitutionalismu!!!

Mai multi

Restauratiunea deregatoriloru in Orestia.

Pentru cá publiculu romanescu, care nu e cunoscutu cu organismulu institutiuniloru sasesci, se si póte face óresicare idea despre cele ce au decursu cu ocaziunea restauratiunei deregatoriloru in scaunulu Orestiei, mi se pare a fi de mare interesu a aduce pe publicu in façi locul si a'i areta ca acolo se afla orasiulu, care dupa conscriptiunea din a. 1857 numera 5040 locuitori, ad. 1850 gr. n. u., 1136 rom. cat., 884 luterani, 688 reformati si 486 uniti. In giurulu acestui orasiu sunt 13 sate care au preste 18,000 locuitori totu romanu, déca cumva 100 suflete sasi din Romosu si totu atatia unguri din Turdasu nu facu o mica esceptiune.

Orasiulu e reprezentatu prin unu comitetu ce pana acum era compusu din 17 luterani, 14 reformati si 6 rom. catolici: suma 40 de membrii, la carii se mai adausera nu de multu si doi romani. — Acestu comitetu de jurati representa orasiulu in tóte afacerile lui, dar nu e alesu de orasieni, ci se alege elu pre sene cá si capitularistii din Blasiu, apoi precum acestia representá clerulu care nu'i alege; asia si cestia representa nu numai pre orasieni, ci si pre cei 1800 sateni, pentruca acesti jurati alegu senatorii, cari judeca in a dou'a instantia si pre sateni, eara senatorii alegu pre inspectori séu subcomisarii de sub Wohlgeomuth — judecii cercuari din comitate vulgo szolgabiraietele. Mai dau acesti jurati 26 de voturi si la alegerea judeciului mare si a judelui micu — judex regius, et judex circuli la a caroru alegere concurgu si cele 13 comune cate cu 2 deputati fiecare fara respectulu numerulu locuitoriloru ei. Se vedemu acum dupa acésta mica icóna a organismulu sasescu, basatu pre usu si pe punctese regulative ale Dloru, cum s'a facutu restauratiunea de care ne e vorba.

Romanii cari cunoscea acestu organismu machiavelisticu si prevedea ca prudentes et circumspectii barbati ai natiunei sasesci voru a

se folosi de elu cá de o machina de multu si bine pregatita, postu prin o deputatiune de 3 insi, pre oratorulu de acum alu orasiului se chiane inca inainte de venirea baronulu Salmen barbati de capacitate din cate trele natiunile, sa se consulte unii cu alti, si se cercum ar' poté inlesni comitelui sasescu acésta organizatiune provizoria. Ce vi se pare inse ca fu rezultatulu la o asemene pofta? „Nu ne amu intielesu intre noi, Dvóstra faceti ce sciti, puteti se dati un memorandum la D. comesu si sei aratati ce doriti.“

In urm'a acestui respunsu se adunara si romanii, se consultar intre sene, si desemnara barbati de membrii in comitetu, de senatori si judeci. Lucru de mirare ca chiaru si in acestu scaunu se aflar concurenti, cari avea si mai au tóte calitatile ce le ceru statutele sasesci si punctese regulative dela unu individu cá se póta fi deregatoriu in pamentulu regescu.

E de sciutu, ca din comitetu séu pre limb'a statuteloru comunitatea de 40 membrii lipsia 19, cari trebuia alesi si jurati. Romanii credea ca déca comitele insarcinatu cu organizarea va urmá principiulu confesionalu, ei voru capetá 23 de jurati in comuna: eara de va urma celu nationalu fara privire la proportiune numerica, ori averica, voru capeta 14, fiindu in orasiu trei natiunitati. — Ei erá determinati a se multiami cu nrulu juratiloru si dupa proportiunea proprietatii séu a contributiunei, vrea numai se scia pre ce basa si dupa ce principiu se face noua organizatiune. Deci indata dupa venirea comitelui si descoperira dorintiele sale lasandu aceluia si o lista séu consemnatiune de numele si caracterulu barbatiloru sei atatu pentru posturi in magistratu, catu si pentru jurati in comuna. De catu ce se vedi, baronulu Salmen fara o vré a sci de óre unu principiu séu base de dreptu, lua cá de pomana lunga celi 2 jurati de romanu inca 8, eara pre ceilalti 11 ii alésa totu dintre celi mai de multu indreptatiti, o mesura cu care neci orasieni, neci satenii celoru 13 comune curatu romane nu fura indestuliti, pentruca cum amu aratatu mai susu acesti 40 de jurati alegu pre senatori si dau atati deputati la alegerea judetielor cate au cele 13 comune, dreptu aceea si protestara atatu orasieni, catu si satenii deputati in contra unei asemene apucaturi arbitrarie, care proteste credu ca se voru fi aflandu in manile on. redactiuni si din care eu numai cu unulu potu serbi deocamdata.

Ne mai dau alegerile din Orestia inca unu picu de materialu pentrá a ne poté cunosce ómenii si mai de aprópe pre bunii nostrii patrioti de ambe natiunitatile neromane, care consta in acea experientia prea durerósa, ca dupa ce se invoira romanii cu Ungurii, candu stau volia si votulu romaniloru cá ambe aceste posturi cardinali se le dée la si sei, apoi candu fú vorb'a de a alege álu 6-lea senatoru, esira cu confesiunea rom. cat. dicundu, ca acésta nu e reprezentata de locu in magistratu si prelinsera postulu acest'a pentru sene, cu tóte ca atatu dreptatea si bun'a convenintia, catu si mai vertosu invoirea cea prospeta cerea se fia unu romanu pentru ca atunci va fi fostu unu feliu de „nice lupulu flamendu nice onea cu doi miei.“ Doi senatori romani, doi unguri doi sasi, dar' asia suntu trei unguri care pre noi numai intru atata ne supera a) ca la formarea comitetulu seu a comunei nu s'a observatu principiulu confesionalu, si pentru ca sasi mai bucorosi s'au invoitu cá se fia unu romano-catolicu decatu gr. ne unitu, care confesiune asemenea nu e reprezentata in magistratu. Se mai tienemu bine aminte, ca asta data unitii in persónele judelui regescu G. Domzsa si a senatorulu Balomiri, nu trecura de catolici — dar' mane poimane pre la guberniu catolicii voru trece si voru representá pre uniti. (??) —

Se cuvine a insemná si a sci, ca concurenti de senatori erá trei juristi absoluti si cu proprietate in Orestia: D. Vasiliu Fodoru, Nic. Barbu de Coluni si I. Orosz, cari imbracara pana acum posturi de oficiali si cancelisti la tribunalele din Orestia, Baia de Crisiu si din Sabesiu.

Fórté interesanta póte se fia pentru on. publicu si decurgerea restauratiunei in Sabesiu, despre care presupunandu cá veti fi primitu detaiuri mai pre largu, me marginescu a insemna numai atatu, ca aici nu vru D. baronu si comite a respectá principiulu confesionalu cá in Orestia, ci o spusá curatu, ca in statutele sasesci si in punctese regulative nu sta neci o iota de confesiuni si asia nu vru a candidá pre avocatulu Onitiu neci intr'unu chipu de jude regescu, de si Sabesienii cerea si pretendea acésta numai in urm'a triumfulu catoliciloru din Orestia.

Tocma primiramu Nrulu Gazetei 26, in care sub rubrica Brasiovulu 10. Aprile n. cu privire la restauratiunile din pamentulu regescu dice ca se invoiescu in 3 punt. principali cá representatiunile comunelor se si dea demisiunea, si aceste se se aléga din nou.

De si acestu postulatulu alu corespondentelu e fórté dreptu si destulu de moderatu, debe se obserbu, ca romanii din cele 3 scaune,

a) Se fia bine intielesu, candu dicu acésta, voi se dicu: noue nu ne pasa de persóne si numele loru, ci numai de principiu si base de dreptu --

unde se facú pana în 13. Aprile restauratiunea erá multiamii eu ceva mai puçinu, ci adica se molipsisera incatava de dreptulu istoricu, si dicea, ca acei membrii séu jurati ai comunitatei carii apucasera a intrá pana la desfiintarea universitatei sasesci, si chiamarea comitelui la Vien'a — 1852 Noembre? — cá jurati pusi pre lege si dupa statute, se remana in comunitate si in venitoriu, — si numai aceia se ésa séu se se realéga déca voru fi demni carii intrara de atunci incóce, nu dupa legi si statute, ci dupa voia si placulu óre cui. — In acestu întielesu rugara Sabesienii si Mercurenii cu gur'a si prin in-scriisu pre baronulu Salmen a se apuca de organizatiune, dar' neci unii neci altii nu fara ascultati; si déca ei protestara in contra luarei arbitrarie a catoruva jurati cá de romana numai, nu o facura acésta la instigarea si inbuldirea lui Axentie, dupa cum dice corespondentele lui „K. Kúzlöny“ din 13. si 14. Aprile, Nr. 58 si 59 ci din insusi cu-noscintia de sene si indemnulu propriu, potrivit cu întielegerea ce o avura inca pana era comitele organizatoriu si Axentie prin Orestia si dupa eun o cerusera dela celu dintaiu si in scriisu fara cá se audia séu vedea ce dice la asemene lucruri Axentie.

Din care se vede ca romanii nu numai sunt moderati si constitutionali, ci ca ei voru a respectá chiaru si dreptulu istoricu in mesur'a convenita, numai se traiéscu cu celelalte limbi in armonia si buna întielegere.

Protestulu Sabesieniloru, pre care eu lu amu reprobatu, si des-avutu in forma, pentru ca nu a lasatu se puna alesii jurati juramen-tulu si se între si mai puçini in comunitate, si pentru ca au cerutu pre avocatulu Onitiu cu numele de judece regiu, — candu debuia se céra numai candidatiunea unui romanu — lasandu comitelui alegerea persónei, credu, calu veti fi primitu deadreptulu, cá si celu din Mercurea (le vomu vedé in Fóia. R.) A. S. . ru.

Алецериле официаллоръ комитатълѣ Зарандѣ зрмате дп 22 Мартіе 1-а Віче-Коміте D. Ходошѣ. а 2-а Бало Міхаіѣ, Прото-потаріѣ Амосѣ Фржкѣ, Віченотаріѣ Георгіе Секзла ші Дінешѣ Іаношѣ, Фішкалѣ Іеронімѣ Мога, Опораріѣ Палѣ Петрѣ, Вічефіш-калѣ D. Іоанѣ Немешѣ, Жззі примарі: Георгіе Ласло, Крісчірї Іаношѣ. Свѣжззі: Николае Петко, Александрѣ Швляцѣ, Ладіслаѣ Фодорѣ. Жзраці Георгіе Молдованѣ, Николае Барѣ, Дьнілѣ Гаворѣ, Верешѣ Албертѣ, Тобіе Міхаловічѣ, Перчепторї Антонѣ Розорѣ, Нарт Лаци. Рачіонісѣ Козма Лайошѣ. Архиварѣ Васіліе Чіобанѣ, Локотенентѣ де віціліе Іоанѣ Мога, Фісікѣ D. Сігмандѣ Реіхен-бергерѣ. Хірѣргѣ Ленцелѣ Ісѣфанѣ.

— Дп черкърї сїп чере де паче. (Дпкеіере дп Нрѣлѣ 27.)

Апропос де официалате! Аї въззѣ Домнѣле сатірїчеле ко-respondінге ші обсервѣчнї ешіте токма ші дп „Корѣкѣ“ дп врео дозѣ кондеіе зпгзрешті асѣра Длѣ Іоане Піпошѣ, комітеле сѣпретѣ дп Зарандѣ. Бзвѣлѣ зѣрватѣ! еїѣ нѣ прїімісе дела бар. Ваї нічі зпѣ фелѣ де інстрѣкціоне, нічі і се дефїнсео термінѣлѣ не кѣндѣ авеа сѣ мергѣ ла повѣлѣ сѣѣ постѣ, нічі гѣверпѣлѣ ак-тѣлѣ нѣ фѣсесе дпштїпцатѣ ка сѣ дїспѣлѣ транспѣнереа офїціо-латѣлѣ претѣрѣ ла алѣ чїнева, длѣ маї апѣкарѣ ші піште фрї-гѣрї аїчі дп Брашовѣ, кѣндѣ коло, пасѣміте кѣ Дп. Піпошѣ а сѣтѣтѣ дп Сїзіѣ ка сѣ шї іа нѣ штіѣ че інстрѣкціонї. Апої сѣ те мїрї еарѣ, дѣкѣ кѣмпадї Дв. рѣдѣ де тóте ачестеа ші ле ес-плїкѣ кѣ „Brodneid.“ — Дар' дпкѣ сѣ се фїѣ депзмітѣ маї мѣлї прѣфекці де комітате дп націзпнеа ромѣнѣскѣ, ші дпкѣ кѣм зїкѣ soldadı, де калїбрѣ грѣѣ, апої сѣ фїї въззѣтѣ кѣм ар фї трѣспїтѣ шї фѣлѣратѣ чеї амѣлї дп проспектеле лорѣ. Лас' кѣ шї пѣлѣ акѣта мѣлїрѣ мїпчѣна пѣкѣлїтѣ, кѣ ромѣнї дпчепѣндѣ дп дїс-трїктѣлѣ Брашовѣлѣ пѣлѣ нѣ штіѣ зпде прегѣтескѣ ла мѣлї, пѣптрѣка оѣ стóркѣ депзміреа де ампліаці тотѣ ромѣнї; лас' кѣ кѣтаре ампліаці сасѣ черѣ дппреціѣрѣ де сїне пазѣ остѣшѣскѣ, еарѣ алѣлѣ есе дп офїціѣлѣ пѣлѣ акѣсѣ петректѣтѣ тотѣ де жандармі, пѣтмаї пѣптрѣ ка сѣ пóтѣ рапорта кѣ мї дї есте фрїкѣ де ро-мѣнї; дар' апої віне зпѣ копте К. шї зпѣ адвокатѣ В. ка сѣ о снѣлѣ кѣратѣ, кѣ еї стаѣ гата де а рѣопїңе кѣ арте претепеіѣ-нїле ромѣнїлорѣ шї — а'ї вате віне (?).

Снѣне Домнѣле Отполї, дптре асеменеа óменї че вомѣ потеа окóте ла кале пої кѣлїва кѣ дпчеркѣрїле пóотре де паче, токма шї дп касѣлѣ кѣндѣ ідеа поетїкѣ а Длѣ протопонѣ Алѣг-стїнѣ Попѣ де а пѣлїка дп Кѣлѣжѣ о газетѣ ромѣно-зпгзрѣскѣ с'ар дпфїіңа дптокма дѣлѣ дорїңа Длѣ. — Лѣсадї сѣ се дес-кїдѣ о діетѣ, апої вомѣ маї ведеа.

Алецереа аблегацілорѣ дп комитатѣлѣ Темішѣлї.

Фїнеа Іуї Мартїстору 1861.

(Сапету дп Nr. tr.)

Черкѣлѣ де алецере Чїакова. Аїчі с'аѣ алесѣ ромѣнѣлѣ Вікентїе Богданѣ дпконтра кандидатѣлѣ сѣѣ ромѣнѣ Сїмеонѣ Поповїчї кѣ маїорїтатеа вотѣрїлорѣ. D. Поповїчї дабеа дп зілеле дп зрмѣ с'аѣ пѣтѣтѣ детерміна сїре аблегѣдіе, че іаѣ кѣшпнатѣ кѣдереа. D. Богданѣ аѣ фостѣ маї кѣ самѣ спрїжїнітѣ де маїстратѣра черкѣлѣ, шї нѣ е отѣ поѣ дп сала діетѣ, дп каре с'аѣ мїшкатѣ ка аблегатѣ алѣ черкѣлѣ де алецере Бѣнатѣ Комлошѣ дп анії 1848 шї 1849. Фїеї актївїтатеа де асѣзі маї фолосїтóре пѣптрѣ ін-тереселе націонале ромѣне, дѣкѣтѣ чеа дп анії 1848 шї 1849!

Черкѣлѣ де алецере Моравїда. Аїчі с'аѣ алесѣ D. Георгїе Мочїонї де Фоенѣ де аблегатѣ, аззімѣ дпсе, кѣ аѣ реѣзатѣ. Віне сѣѣ реѣ аѣ фѣкѣтѣ а нѣ прїмі, не ва дпвѣдѣ віиторѣлѣ. Нѣ потѣ а нѣ тетора аїчі, кѣ озпретѣлѣ комїте алѣ комїтатѣлѣ дптр'о прокламаціѣ а са, дп каре провóкѣ не локвїторїї комїтатѣлѣ, ка сѣ іее дп пѣшерѣ маї шаре парте ла алецереіле аблегацілорѣ, а-дѣче шї ачеса дпапїте, кѣ дп черкѣлѣ де алецере алѣ Моравїдеї о'аѣ арѣтатѣ шї де ачеї óменї, карї сѣѣ претестѣлѣ націоналїтатеї амѣдескѣ пре локвїторї. Прокламаціѣ зіче маї департе, кѣ дп-тревареа націоналїтѣлорѣ се ва ресолва ла діетѣ, еарѣ поїадѣ-огѣтѣ, кѣ віне аѣ фѣкѣтѣ алегѣторїї ромѣнї дп черкѣлѣ де але-цере алѣ Моравїдеї, кѣ аѣ алесѣ зпѣ зѣрватѣ ромѣнѣ де аблегатѣ, пѣптрѣкѣ токмаї пѣптрѣ ка дптревареа націоналїтѣлорѣ сѣ се пóтѣ ресолва ла діетѣ саре дпдеотѣлареа кошпѣ а тѣтѣрорѣ на-ціоналїтѣлорѣ де сѣѣ корóна Уңгарїеї, е де лїпсѣ, ка сѣ шѣдѣ дп діетѣ аблегаці дп тóте націоналїтѣлорѣ дп пѣшерѣ кѣтѣ сѣ пóте де таре, шї прїп зрмаре кѣ кѣтѣ маї мѣлї ромѣнї, кѣ атѣтѣ маї віне.

Черкѣлѣ де алецере Рїтбергѣ. Тóте газетеле маїаре неаѣ фостѣ вестїтѣ, кѣ дп ачестѣ черкѣ о'аѣ алесѣ де аблегатѣ Вікентїе Попѣ, непотѣ де фрате алѣ Дп. Сїмеонѣ Поповїчї. Дп аде-вѣрѣ шї аззімѣ, кѣ маїорїтатеа аѣ фостѣ пѣптрѣ Попѣ, дар інтрї-целорѣ аѣ сѣкчесѣ а алеце пре баронѣлѣ Лобрестї, дѣлѣ кѣм аратѣ шї скрїсóреа D. adm. Дїмітрїе Болочанѣ кѣ датѣ Статóра 20. Фѣв. 1861, дп каре традемѣ ачестеа дп зрмѣ: — „Нѣтмаї елѣ не тїне т'аѣ трѣмісѣ шї те рóгѣ фрѣдеште дппрезлѣ шї каопарїлѣ баронѣлѣ дп Шождїа апѣте Кѣтѣпескѣ, не каре шї С. Та длѣ кѣпшті, де кѣндѣ аѣ фостѣ сѣлѣгѣторїѣ не ла Ормошї, ка фїндѣкѣ аѣ венїтѣ тїмпѣлѣ де а алеце депотїрїці, карї аѣ а терце ла діетѣ, ашадарѣ таїка кѣпоскѣндѣ не баронѣлѣ дп Шождїа апѣте Лобрестї фóрте влѣ шї кареле аре кѣтрѣ ромѣнї чеа таре рѣвпѣ, ашадарѣ фрѣдеште те рóгѣ, ка сѣ дпдемнї попо-рѣлѣ кѣтрѣ ачесташї баронѣ а терце, шї пѣптрѣка сѣ аїѣ дрепѣ де а вотїза сѣ мергѣ шї сѣ се скрїе ла протоколѣ дп Рїтбергѣ, апої пѣптрѣ тїмпѣлѣ каре óменї длѣ пердѣ не аколо, вѣронѣлѣ ва пѣлїтї фїештекѣрѣзіа отѣ зіѣа кѣ дої цванцілї, еарѣ преоцілорѣ зіѣа кѣ чїпчї фїорїні в. а. Ашадарѣ кѣтѣ кѣлї маї мѣлї а фї.“

Черкѣлѣ де алецере Рекашѣ. Аїчі с'аѣ алесѣ де аблегатѣ Фїшерѣ кѣ 267 вотѣрї дпконтра консїларїѣлѣ сколаре D. Кон-стантїнѣ Іоановїчї, каре аѣ авѣтѣ 249 вотѣрї. Дп ачестѣ черкѣ а лѣкратѣ маїстратѣра не фацѣ дпконтра лї Іоановїчї, жѣделе чер-кѣлѣ Софронїе Петровїчї, ромѣнѣ, аѣ рекомѣндатѣ не сате не Фїшерѣ ромѣнїлорѣ де аблегатѣ, еар жзратѣлѣ Жзрта, фечїорѣлѣ преотѣлѣ ретѣнѣ дп Ст. Міхаїлѣ ромѣпескѣ, с'аѣ бѣгатѣ дп сала алецереї дптре алегѣторїї ромѣнї де партїда лї Іоановїчї, дпдемнѣндѣлї, ка сѣ алеагѣ не Фїшерѣ. Трѣї преоці ромѣнї сѣлѣ че се афѣ дп ачестѣ черкѣ де алецере, аѣ вотатѣ дпконтра лї Іоановїчѣ. Шї пѣлѣпгѣ тóте ачестеа нї сѣ снѣне, кѣ маїорїтатеа аѣ фостѣ пѣптрѣ Іоановїчї, каре въззѣндѣ комїсіѣнеа арѣ фї трїмісѣ сѣ маї кіетеа вотандї, еарѣ пре вреокѣлїва алегѣторї ромѣнї венїці маї тѣрзіѣ нѣ іаѣ дпгѣдѣтѣ а вотїза сѣѣ претестѣ, кѣ вотареа с'аѣ дпкеїатѣ шї комїсіѣнеа аѣ пѣшїтѣ ла пѣтерареа вотѣрїлорѣ.

Черкѣлѣ де алецере Орїдорѣ. Аїчі с'аѣ алесѣ домнѣлѣ де пѣтѣптѣ Опошї де аблегатѣ. Алегѣторїї ромѣнї дп ачестѣ черкѣ н'аѣ врѣтѣ сѣ пѣлѣ дп кандидатѣрѣ зпѣ ромѣнѣ де аблегатѣ, дп че кѣсѣ, нѣ сѣ штіе.

Реркѣлѣ де алецере Арадѣлѣ-Ноѣ аѣ алесѣ пре зпѣ маїарѣ де аблегатѣ, фостаѣ шї аїчі врѣзпѣ кандидатѣ ромѣнѣ, нѣ с'аѣ пѣтѣтѣ ресчі.

Деспре алецереа лї Місічѣ дп черкѣлѣ Лїповеї штімѣ кѣм а ресшїтѣ де трїстѣ. — Мортеа ера шї маї таре, дакѣ ажпңеа чеї 400 де ромѣнї дп Радна, карї аззїндѣ де перїклїтареа алегѣ-торїлорѣ ромѣнї дп Лїпова аѣ грѣвїтѣ дптрѣ ажѣторїѣ фрацілорѣ сѣї. Місічѣ, татѣлѣ аблегатѣлѣ аѣ фостѣ атѣтѣ де черкѣтспектѣ, де аѣ рѣптѣ подѣлѣ шї аѣ дппедекатѣ грѣчереа ажѣторїѣлѣ. —

Beiusiu, 19. Martiu 1861 st. nou.

Daca cautamu rezultatulu alegerilor de oblegati pentru diet'a Ungariei deschidenda in 9 Aprilie an. curg., atunci noi romanii — pe lunga tota impregiurarea favoritoria ca sentiulu natiunalu pe la noi este mai potinte cá in ante de acést'a cu 10 — 12 ani trebue in dorere se marturisimu, ca de presentu stamu mai reu cá in an. 1848, candu din comitatulu Bihurului avuramu doi deputati cu sentieminte romane.

Alegerile comitatului nostru se tienura in 14. Martie si tote esira in contr'a nóstra, voiu a ve insciinti'a numai despre 3 cercuri cu maioritatea romana, si despre cari amu auditu rezultatulu.

Miscarile pentru alegere in cerculu alegatoriu alu Beiusiului se incepura inca in ante de asta cu vreo doue septemani; intieleginti'a romana, pe cale legale vorbia, pentru avocatulu Petru Paulu; éra fratii magiari agitau pe lunga protopopulu gr. n. u. Beiusianu Ioane Papp, cunoscutu publiculu romanu din foile romane; agitatiunea pentru acestu renegatu romanu fusa potinte din partea fratilor magiari ma avé chiaru si caracteru oficiosu, caci Domnii deregatori comitatensi de acuma miscara tote petrile se le reésa planulu; ei impusera tuturoru notariloru, si antistiloru comunali detorintia de a vota numai si numai pe I. P. apoi si pe poporu alu informá totu asia, ce s'a si intemplat, caci pe partea lui P. P. din notari nici unulu, éra din judici cei multi comunali numai doi, cu acea resemnatiune, ca pentru asta buerosu se lasa de judia. — Cá se vorbimu mai lamuritu Domnulu jude primariu, si presidele comisiunei alegatorie, caroru nu le éra ertatu a se face partisani, in ante de alegere cu doue trei dile mersera pesate de arendulu, si sparierea pe poporu ca P. P. e cumperatu de episcopulu unitu, carele cá domnu de pamentu voiesce a rapi padurile si pamenturile dela sateni; ast'a nu este nici mai multu nici mai puçinu decatu o atitiare apriata. — Dara ce se intempla in dió'a alegerei? Judii si juratii comitatensi umblau calare cu persecutorii dupa ómeni, ma persecutorii cu biciulu si baltagiile (fokos) faceau chiaru o terorizare caci asia umblau in josn si in susu cá si candu aru persecutá cev'a tilhari si criminali; si apoi pe poporulu estumodu speriatu ilu manara cá pe vite in curtea judelui primariu unde fusera paditi pana ce se menara éra la localitatea de votisare, la crism'a orasiului unde fú ocaziune buna de a adapá pe ómeni . . .

Domnulu jude primariu se indesa cu sila in comisiunea alegatoria, cá se aiba ocaziune a intimide pe ómenii votisanti; éra persecutorii sub pretestulu cá se se sustiena ordinea ocupara usile si numai cu greu poté intr'a cei de partid'a lui P. P. ma deodata erau si amenintiati de jupanii persecutori.

In urmarea acestor'a séu de ómenii lui P. P. la intrarea in orasiu erau mai multi cá a lui I. P., nu e mirare ca scadiura si numai ca prin minune se sustienura 341, in contr'a carui I. P. fú alesu de deputatu cu 803 voturi.

Sub tempulu votisarei candu cineva votisa pe I. P. éra primitu din partea deregatoriloru cari coprindeau mas'a de votisatu, cu „éljen“ si aclamatiuni de placere; pentru tote hute se facura interpelatiuni din partea membriloru lui P. P. inse nu pré multu folosira dreptu aceea dupa alegerea finita se facura proteste in contr'a decursulu alegerei, — mai alesu pentru ca se aflara si documinte pentru corumpere cu bani si beutura. Vetii dice Domniloru, ca noi fuseramu slabi? nu e asia; noi n'amu potutu sustiené cumpen'a cu a poterei ofiale, carea avea tote mijlócele la mana, si noi numai sentiulu romanu.

Fininduse votisarea la 11 óre sér'a, veni alesulu deputatu, si mai anteu vorbi unguresce, dicundu ca aceea are anteietate, dupa aceea romanesc dicundu intru altele: ca ardelenii suntu in retacire, si voru fi respundietorii, dreptu aceea se nu crédia ardeleniloru; mai incolo ca magiarii aretara fratietatea alegandu de ablegatu alu loru pe unu popa romanu, si in fine ca elu doresce cá limb'a romana se infloresca in scóle si biserici, se aiba vadia nu numai in tíera, ci si in antea Europei „ex verbis quantum vis“ — alt'a dice, alt'a face, caci jupanulu protopopu (dupa cumu 'lu numi fóispanulu) chiaru acum'a au inceputu a scrie ceduțele protopopesci de casatoria in limb'a mágiara, apoi unoru preoti carii nu sciú unu cuventu unguresce.

Astafeliu de romanu se alésa la noi de ablegatu, romanu decatu carele ne éra mai bunu unu unguuru de origine curata; si acést'a chiaru prin machinatiunea fratiloru mágiari, numai cá se'lu arete lumii pe acestu renegatu de unu omu carele are increderea poporului, si asia se fia demintita intielegintia romana. Dreptate! candu va veni imperati'a ta!

In cerculu alegatoriu romanu Ceica, avocatulu romanu Ioane Gozmanu vedinduse isolatu abdisu pe partea lui Ales. Romanu translate in Pesta, carele in sa nefindu de fajia, si fiindu necunoscutu ómeniloru remase in minoritate cu 150 voturi, éra Andr. Verlanu domnu de pamentu armeno-magiariu (carele nu va rapi pamenturile si padurile) se alésa de oblegatu cu 350 voturi, camu totu asia cá celu dela Beiusiu. — Fratii magiari striga si achiamá starea si ómenii din 1848. Domnulu Gozmanu

fusa ablegatu din partea Ceicaniloru in 1848, dara vedi bine acum'a nu le trebui pentru starea din 1848 ci numai pentru fratii magiari.

La Tenke (majoritate romana) s'a propusu din partea romaniloru Domnulu consiliariu George Popa, inse maioritatea o capeta avocatulu Iosifu Ambrus, (fiulu vice-spanulu Ambrus dela Orade) carele inca are mai mare aplecare catra altii decatu catra ai sei.

Cine s'au alesu la Alesd, Margina si Ungra? nu sciú, dara voru scrie respectivii, dela cari asceptamu.

Nu credemu dara se avemu deputati romani adevirati din Ungaria daca nu din Banatu, caci ne tememu cumca si fratii Oradani voru fi patitu cá noi; apoi partile (ardelene) dóra nici nu voru trimite. Placa apoi a cere drepturi nationale in diet'a Ungariei!

Mai multi.

De дидрентатъ: Дн Нр. 28 пд. 116, колон 2, серия 46, четште: а патрией комъне. — Ф. 117 семиколон дин дрента с'а стръкратъ о ероре есенциалъ че нъ се ноте трече къ ведереа:

Нъ воимъ либертате индивидуалъ фъръ либертате пероопалъ. Читште:

Нъ воимъ либертате индивидуалъ фъръ либертате националъ. —

— Престе тотъ рэгъмъ пе DDни читтори, ка оз бивевоиескъ а ерта окълчietetреле типотедилоръ поштри.

ДНШТИИЦАРЕ.

Din partea comitatului Karas se aduce la pablikъ kноштинъ, kтъкъ комитетъл перманентъ алъ ачестви комитатъ дн шединъ са цинът дн Лугожъ дн алъ 3-леа ши зилеле зртъоре але лънеи лъи Априле 1861, — дин кавса къ тжргълъ де църъ а Съл-Цеоръилъ де естимпъ дин Лугожъ, каре ши-аръ лъа дпченътлъ дн алъ 3. Маиз к. ноъ, каде де дълз ригълъ ориенталъ токмаи пе зилеле севъторилоръ де Пашти, — ла стръпсчъ prin decisiunea Нрълъ 189, пе 10. Маиз а. к. адекъ пе Винеа пainte де Дзми-некъ Tomei.

Лугошъ, дн 13. Априле 1861.

Dr. Азрелиъ Маниъ,
потарис примарис алъ комитат. Карашъ.

Escritura de concursu.

Центръ окънареа постълв де дивъдторис ла шкóла романъ (прима класъ) гр. ресър. дн комъна Чакова, къ каре постъ о димпрезнатъ зпъ саларис анъалъ де 200 фр. в. в., 8 орпие къвиче де лемне (дин каре дпсчъ аре а се дпкълзи ши одаиа шкóлеи), 25 метрете пожониче де гръл (кареле се пълтеште дн ванi гата дълз предълъ тжргълв, етътъторис дн тинпъ де 3 лъни), 15 пшди лътълъри ши кортелъ либеръ.

Компетитории ел де а'ши аштерне петидициале сале провъзъте къ докштинтеле печесарие ла примарии комънеи Чакова, дн рес-тинпъ де зпа лънъ де зиле дела пълкареа ачестви конкърсчъ.

Чакова, дн 30. Мартие 1861.

Schieszler,
жъделе тжргълв.

(1—3)

Nr. 21 sen. 1861.

Escritura de concursu

pentru ocuparea postului de invatiatoriu la scól'a romana unita din Abrudu, cu care e impreunatu unu salariu anualu de 200 fr. val. a, quartiru slobodu, patru orgie cubice de lemne de focu si una gradina de legume.

Competitorii, cari debuescu a fi si cantori, si debue pe lunga perfecta cunosciintia a limbei romane se mai scie si baremu un'a din cele doue limbi ale patriei, — au de а'си астерне petitionile sale проведиуте ку документеле necesari la subscripsulu senatu besericescu in restimpu de un'a luna de dile dela publicarea acestui concursu cu acelu adausu, cumea: acei competitori, cari voru fi pedagogi absoluti voru avea preferinti'a — si aretandu in decursulu semestrului dintaiu scolasticu unu efeptu bunu si laudaveru de invatiamentu, salariulu anualu i se va urcá la 300 fr. v. a.

Dela senatulu besericeci romane unite. Abrudu, in 27. Martie s. n. 1861.

Vasilie de Bosiota - Motiu - Dimbulu,
primariu curatoru.

3—3

Sabesiu, in 13. n. Aprile 1861.

In 8. Aprile sér'a pe la 1/26 óre au sositu comisariulu reg. bar. Salmen pe neasteptate aici, si s'au luat cuartiru la popa Interanu. Séra ei facú tinerimea sasésca serenada.

In 9. la 8 óre au primitu deputatiunea romana, care iau inmanatu representatiunea si una suplica séu petitiune impartasita din 6. Aprile. La 8 óre si au facutu corpulu comunitatei si alu magistratului reverintia. Dupa ce si au repetitu si la estia responsulu care ilu deduse deputatiunei nóstre, adeca: „ca Dumniului este insarcinatu de a face dreptate si mai vertosu de a multumi pe romanii“ — au rogatu pe membrulu comunei advocatulu Simeone Balomiri se remana acolo, ce s'a si intemplatú fora de a sci noi objeptulu si resultatulu consultarei de siguru pana adi. Pe la 9 1/2 óre s'au datu Dn. baronu Salmen in edificiuulu magistratului unde ilu asteptá comunitatea si inteligintia sasésca.

Luandu representarea nóstra la desbatere sau ridicatu Dn. Dr. Binder si Marlin si au facutu cu unu focu nespusu opusatiune in potriviva dorintei nóstre din punctu I-ii, adeca a intregirei comunitatei cu romanii, luandu si de temeiu principalu limb'a germana, care aceia 50 de noi propusi nu o sciu. Dintre romanii au fostu de fație D. Dr. Simeonu Balomiri, Ioane Besanu si Ioane Onitiu cá membri ai comunei si D. Nicolae de Popu cá secretariu alu magistratului. Accstu din urma vediundu, ca la pomenit'a opusatiune nu se miscá nici unulu dintre connationalii sei si intielegundu tendintia sasiloru s'au ridicatu si declarandu cu energia cerú ca, daca Dumniiloru voru a lasa comunitatea totu pe cum a fostu, adeca sasésca, si nu au de cugetu a se intielege cu romanii, atunci ei sunt de prisosu — si recomandanduse au si esitu afara; dupa elu pornia si D. Besanu care era insarcinatu cá insusi se vorbésca asemenea D. Popu; insa esta fu prin unchiulu seu D. Balomiri chiamatu indereptu. (Asiadara Dn. Balomiri, Besanu si Onitiu au remasu in contra intielegerei nóstre indereptu.)

Dechiaratiunea si esirea senatoriulu Popu au avutu aceea urmare, ca numai decatu sau propusu inca 2 membri ordinari si 8 membri supernumerari dintre romanii in comunitate. Dara, daca facea asemenea Domnului Popu si cealalti 3 romanii, dovedia sasiloru, cá ei se sciu tiené de intielesu, si nu ambla desbinanduse si acuma? — Fora de a fi considerati estia diu urma alesi membri romanii, au urmatu votisarea ei sau alesi 8 senatori (dimpreuna cu 2 cari era din 1848) intra care 5 sasi si 3 romanii.

La votisare au luat parte Balomiri, Besanu si Onitiu cá membri vechi ai comunei earasi in potriviva intielesulu nostru.

In 10. diminétia sau dusu un'a deputatiune cu D. D. protopopi Tipeiu si Lazaru in frunte si au asternutu D. baronu de Salmen unu protestu. (Va esi in Fóia.)

Domnulu protopopu Tipeiu si au facutu si asta data in numele poporului datori'a spre cea mai mare multumire a nóstra, asemenea si conducatoriulu votiaantiloru romanii alu scaun, Dn. notariu Ioanu Cerpinianu, care vediundu, ca nici baremu acele din urma doriri ale nóstre atinse in protestu nu sunt considerate sau retrasu dupa intielesulu nostru dimpreuna cu toti romanii scaunali si cu acei 8 membri supernumerari, cari era chiamati de a depune juramentulu. Si D. Zaharie Moga si Ioanu Christe sau desbinatu de noi depunendu, cá membri ordin. juramentulu si remanendu dimpreuna cu Balomiri, Besanu si Onitiu de unelte. Din satele mixte romano-sasesci Coliniu si Petrifalva nu au fostu nici unu romanu, candu din potriviva din Pianu de jos unde se afla intre 4 parti de romanii, 1 parte de sasi, au venit si unu deputatu sasu. Apoi deputatii romanii de pe sate in genere nu au sciutu pentru ce suntu citati, ba nici D. comisariu Salmen nu lea fostu spusu asta, vorbindu pana la esirea loru din adunare numai nemtiesce.

Resultatulu e, ca acuma pe lunga 37 sasi sunt numai 4 romanii in comunitate, si la magistratu D. Simeone Balomiri cá jude cercualu éra pe DD. Nicolae Popu si Iosifu Besanu de senatori alesi din gratia fratiloru sasi.

Oponentulu D. Marlinu sau alesi de oratoru.

Dupa prandiu la 6 óre porni D. comesu.

Cumca D. Balomiri singuru s'a invoitu cu sasi se nu fia jude districtualu cum ne otarisemu ci numai cercualu, la care noi vreamu se alegemu pe D. Onitiu adv. si cumca ne-a impededatu netienerea la olalta, cu durere va dovedi viitoriulu! —

Candu nu voru mai fi partite intre romanii? si candu vomu sci stá odatu toti pe una, fia bine, fia reu??

I. T. si G. d. P.

Dezbrereea alezerei amploiaçilor óbseriori dn okazivál Merkzei.

Am 11. Aprilie st. n. pe la 7 óre séra cocu D. Komite vr. de Calmen dn Merkze petrekzú cinçrú de bravú postú vçrvatú A. C., si dntrminatú de 3 kázreçú casú, dnse nçmai dnz che dntrary dn onidú; dn datú dnz deskçlekarera ca dn kasere paroxiale ev. lçt. i se presençú inteliçinçá (çsçsçkú si represençançii komçnalú casú si romanú, si ób vineventatú de kçtrú D. B. L. prin o kvçntare dn limb'a çermanú, dn kare rçspnçsç D. Baronú totú dn açeasú limb'ú, si dekarçú, kç e de kçtrú Maieçtatea Ca apriatú dnçrçinatú prin organisaçionile siçmú dnkreçinçate, dn deoçevú a mçlçmú pe naçionera romanú, kare totúdeazna a fostú si este kredinçosú dnçdatçkú dntrary. — Dekiaçionera açeçta prodçsç dn inimile represençançilorú romanú o kvçrie nespsçsç, va adçzçgnidú D. Komes dn dispoçiçionera datú pentru dnvçdare represençançilorú komçnalú pe ziva çrçntóre pentru alezereea amploiaçilorú si açeera, kç dn komçpole mestekate se vie znú romanú si znú caeç, si kç memvriú çei 7, che lipseçkú dn komitetçkú Onidçkú dn kare se aoláç 14 casú, si nçmai 3 romanú, dn va lça nçmai si nçmai dn romanú; caç dntrorç romanú noçtrú pnin de kvçrie pe la kasere dorú si çperçndú kç li se va façe dreptate, nç asçai dn çra dorú alta, dekçú: „Dómne çineçú,“ kçdeamú kç toçii, kç dakú nedreçtatea si perçidia nç a peritú de pe faça pnçmçntçkú de toçú, cheç pnçinú dnú vorú kvçta kvçzçkú dorú dn dezbrereea açeçei — dn viaça a maí vine de 14000 romanú aolçndú tçieçtorei restazçrii a oçioçolatzkú Merkzeera. Dnse dnçere, kvçria açeçta a dnratú, dnz kçmú zice romançkú, nçmai de azú pnz mçne, kvçú dn ziva çrçntóre pe lçngú toçú dekariaçionera D. Komes vr. de Calmen, atçtú D. komç I. M. si notariçkú D. D. M., karú ei kvçsçerç kvçtenere, kvçú si bravçkú postú vçrvatú A. C. — kare estú dn çrçmú ei amçnç o konsempnaçionera a indivizilorú apçú atçtú pentru postçriçle de amploiaçú, kvçú si pentru dntrereea komitetçkú dn Merkzeera. — Pre lçngú toçú de atçtea ori repençita dekariaçionera dn patea Domnçkú vr. de Calmen, se pnçmçrç zikú, dn komitetú pe lçngú çei 3 romanú de maí dnainte, nçmai dnkç 3 romanú, éçrç çeilaçú totú casú, si dnkç dntrere açeçtia znúç, tokma dn kontra leçilorú, çinidú nç de mçlçtú dn çerçetare kçriminalú pentru kçrima de dnshelçzionera, si avolvatú de açeçtú kvçç nçmai dn deoçkçkú provei. — Izriçtiú vorú si che dnsemnçzú a çí avolvatú dn o kçrimú dn deoçkçkú provei, earç pentru neizriçtiú adazçú nçmai atçta, kç znúç ka atare e eskicú prin leçú dela ori che oçioçú. — O adozna mçlçnizionera aç çinçitú romanú noçtrú, kvçndú se adçnarç represençançii komçnelorú dn açarç, si se kvçnçsçerç, kç dn komçpole mestekate, Gerçova, Reçis, Dovarka si Apolçkú mare, kç toçe kç nçmai dn komçna dn çrçmú prevçlçzú nçmerçkú casilorú pe alç romanilorú, si dn kontra ekspresei demandçri a Domnçkú vr. de Calmen aç venitú totú nçmai casú, si kç komçna Karpeniçkú (kvçratú nçmai romçnçkú) nç e represençatú de lokç; dn amvèle açeçtea pnçvinçe caç kvçkç dntrereçzionera dn D. Komes, dnse respnçsçkú ób fóçte kvçrçú: kç komçpole aç deçpçtú de açi alede pre represençançii çei (óre si kvçnoçizkú casç?) si kç deçkú komçna Karpeniçkú nç a trçmçkú represençançii, e vina ei, — la açeçtea refleçkçndú romanú: kç Mçria Ta dnçmç ai demandatú açeçrç, ka dn komçpole amestekate se vinç si znú romanú, si póte kç komçnef Karpeniçkú nç i ca trçmçkú de temçriç dnshinçdareea, a respnçsç D. Komes spre kvçpnçdereea kvççrora, kç dnçsçkú nç arç çí datú zna asemenea demandare, si repençú açeçta si atçnçea, kvçndú toçú Romanú dn respnçsçerç dntrereçzú: „ba ai datú Mçria Ta“ éçrç dn pnçvinça komçnef Karpeniçkú ca adresatú kvçtrú represençançele casç dn Gerçova, kare çirçente dntrere trçmçterea dnshinçdçrei (a pnçmçto dn ziva alezçriorú dn 4 óre dnz amézi) si kç açeçta se mçlçmú D. Komes. Earç dnz açeçta a propçsç D. Komesç çú se aléç çei 6 memvriú dn komitetçkú Merkçrianú pentru alezereea amploiaçilorú, éçrç romanú protestary dn kontra açeçtei alezçri, çinidú kvçrçkú prea çirçesçkú, kç aolçndçse dn komitetú nçmai 6 romanú, respçtatçkú alezçrei va çí pentru açeçtia nefavoritorú, si açiia çerçrç ka dntrere çei 6 aleççtori se se iae 3 romanú dnz nçmerçkú lokçitorilorú komçnef çéç cheç pnçinú 2 inçú dnz nçmerçkú memvriorú dn komitetú, dnç represençançii casú kvçrçrç neçe zna neçe alta, çí sta morçmç pre lçngú alezçere. — Dnç maí mçzate dnççte ca propçsç dn partea romanilorú ka çei 6 aleççtori çú se aléç prin çóçte, kç kare propçnerere caç dekaratú casú kç se dnvoiesçkú dn datú che se ençnçiarç casú kç se dnvoiesçkú kç traçereea çóçtei, zice D. Komes kvçtrú casú dn limb'a çsçsçkú maí dnçetimorú „gebt acht vat ehr mocht“ (aveçú grçjç che façeçú) si açiia dn datú strçgarç casú, kç nç vreaç. çú siçie de çóçte nimika, çí staç pre alezçere si açiia si D. Komesç demandú alezçereea; açeçta ca si kvçkç de lokç dnç kvçrç de a lça parte si represençançii romanú si çirçesç se aléç 6 casú éçrç romanú niçe znúç. — Dnç açeçta ea amçnatú alezçereea amploiaçilorú pe 4 óre dnz ameaçi konçtitçndçse dnz 4 óre adçnare dn noç. Represençançii romanú protestary dn kvçrió dn kontra açeçtei nedreçtççú strçntçriç dn çerçkú, si dnz che ca kvçatú protestçkú la protokolú a pnçrçitú oala adçpnçrei, si açiia se kvçkú alezçereea nçmai prin casú, respçtatçkú açeçtei alezççrei a fostú:

Жде рецескѣ D. съвѣстѣтъ де прокваторѣ ч. р. съвѣтъ де статѣ. — Жде мѣкъ саѣ греаѣ; D. консіа. де трѣв. пров. Іліе Мъчеларѣ, асесорѣ; D. адѣнкѣ де претѣръ Гѣстав Вендел. — Възжндѣ ресклатѣлъ ачестѣ адеперѣ пѣте дѣ ва венѣ он. пѣвѣкъ ка знѣ че крѣосѣ, къ дѣпъ че са фѣкѣтъ адепера пѣмаѣ прѣн сасѣ, кѣмѣ саѣ потѣтъ дѣтѣмѣла де тотѣмѣ саѣ алесѣ шѣ знѣ романѣ? дѣсѣ пѣ крѣзѣ нѣмѣнеа, къ дѣрѣ ачѣета ар фѣ зна марѣнѣмосѣтате дѣн партеа фѣраділорѣ сасѣ, нѣ пѣче декѣтъ, къчѣ ачѣета ар фѣ дѣ иеторѣ знѣ че пѣаззѣтъ, чѣ дѣн контрѣ саѣ дѣтемплатѣ дѣн ачѣеа еспѣкаверѣ казѣ, ка аномалѣ пѣтратѣ се фѣз маѣ пѣдѣнѣ вътѣтѣре де окѣ. —

Ка съшѣ пѣтъ фѣче четѣторѣлъ о маѣ дрѣптѣ жѣдекатѣ деспре пѣдрѣптѣдѣреа че лѣ са фѣкѣтъ романѣлорѣ прѣн ачѣетѣ адепера, вреаѣ а маѣ адазѣ пѣмаѣ атѣта. къ де сказнѣлъ Меркѣреа се цѣнѣ 11 комѣне, 6 кѣрате романешѣ мѣ 5 местекате, дѣнре карѣ дѣн зрѣмѣ сѣнгрѣ дѣнрѣлѣ сатѣ превазѣзѣ нѣмерѣлъ сасѣлорѣ. Нѣмерѣлъ попѣлазѣнеѣ е 14000 романѣ шѣ 3000 сасѣ. —!! —

Sabiiu, 13. Aprile O deputatiune statatŃria din vreo 84 de barbati intieleginti, bineventă pe H. Sa D. comite bar. Salmen, prin Domnulu protoporu I. Hanea in urmatŃriulu testu:

Maria Ta Domnule Comes! Neavendu noi neci o scire de sosirea Mariei Tale in mediloculu nostru, nu te-amu potutu intempina. — Ne am luatū deci volia reprezentantii comuneloru romane din scaunulu Sibiiului, si ne am tienutu de datorintia a veni si noi de noi in naintea Mariei Tale, cā se ne aratamu ca suntemu, si cā sa te bineventamu pre Maria Ta. Deci dicemu cu toti: bine ca te au adusu Ddieu sanatosu in mediloculu nostru.

Noi dicemu bine — pentru ca, asteptamu cu tŃta increderea, ca venirea Mariei Tale — de si nu esti capetenia nŃstra a romaniloru, cī capulu si comitele natiunei sasesci — trebuie sa fia impreunata cu bine nu nimei pentru sasi, ci si pentru noi romanii. Tempulu de candu ai lipsitu Maria Ta d'intre noi, natiunea sasescă lu numesce tempulu patimiloru si alu suferintieloru; cara pentru noi romanii in asemanare cu tempulu nedreptatii pana'n 1848 au fostu tempulu reinvierii politice, pentru ca amū vediutu in trensulu pe fratii si fii nostrii innaintanduse fara deosebirea, ce au domnitu pana in 48, la aceleasi ranguri si dignitati de statu de o potriua cu sasulu si cu magyaru. Daca dicemu Mariei Tale acumū: „Bine ai venitu“ apoi noi incopciemū de acestu „Bine“ si mai mare Bine, decumu au fostu acela alu periodulu anniloru acestoru 11. —

Dar' ne vei intreba Maria Ta, ca ce intielegemu noi sub binele, care nilu promitemu in viitoriu si'lu incopciemū cu venirea Mariei Tale? respunsulu d'in partea nostra neci acumū nu pŃte fi altulu, decatu acela, care se baseadia pe cuventulu santu Maestaticu d'in 20 Octombore, care se baseadia pe spiritulu tempulu in care traimū, si care de sine curge d'in idea constitutionalismulu, adeca nemicu mai multu neci mai pucinu, decatu prefet'a egala indreptatire. —

De si noi nu suntemu asia norocosi a cunosce cuprinsulu Instructiei Mariei Tale, am intielesu totusi cu bucuria, cumca Maestatea Sa prēa induratulu nostru Imperatu Te ar fi insarcinatu pre Maria Ta, cā cu prilejulu organisarii cei noue in pamentulu regescu sa iai acca privintia drēpta asupra romaniloru, carea corespunde drepteloru lorū cerintie, numerositatii lorū si intereseloru lorū politico nationale. Dreptu se marturisimū, ca pasii ce s'au urmatu in privintia ace'sta la Orestia, Szaszsebes, si la Mercurea au implutu animile tuturorū Romaniloru de amaratiune si de indignatiune, si pentru acea voimū a preveni unui astfelu de evenimentu si aici in Sibiiu si protestamū inainte asupra oricarei faceri de „noi fara noi.“ —

Noi nu ceremū alta fara sant'a dreptate, si dechiaramū, ca nu vomū mai suferi, ca acēsta se ni se mai cālce de altii in peciŃre. —

De si noi in organisati'a ce Maria Ta esti chiamatu a o face, nu privimū alta decatu unu transitoriu pana la diet'a urmatŃre, dorimū totusi si ceremū cu totu adinsulu, cā si transitoriulu acesta sa fia draptu. —

Deci pe temeulu dreptatii ceremū si Te rugamū pre Maria Ta si pre tŃta lumca cā:

1. Senatulu scaunulu Sibiiului de si numerulu Romaniloru prevalēza pre alu Sasiloru — sa se compuna d'in 6 Sasi. —

2. Senatorii sa se alēge nu de comuna si centumviratulu Sibiiu in care sunt 97 sasi si 3 romani, ci sa se alēga prin deputatii comuneloru respektive dimpreuna cu deputatii comunei Sibiiului si anume 2 romani si 2 sasi —

3. Intr'asemone chipu se se alēga si amploiatii scaunulu, precum: Burgermaistru, judetiū. inspectore, rectificatŃre de dare si fisiculu scaunulu. —

4. Scaunele filiale in care prevalēza numerulu romaniloru se si aiba inspectorii sei romani dintra senatorii romani. —

5. Universitatea, dēca se va constitui se fie compuză din membri asemenea jumătate romani si jumătate sasi —

6. Limb'a oficiŃsa in cercurile romane si in agendele romaniloru se fie cea romanēscă. —

Acēstea sunt cererile nŃstre, cu care Te bineventamū pre Maria Ta, dela acaroru implinire aterna binele si fericirea viitŃre, precum si incheierea si consolidarea unei adeverate infratiri a poporulu sasescu cu celu romanescu, si cu care cereri noi nu ne sfimū a pasi in naintea Mariei Tale, inaintea sororei natiiei sasesci, cu carea suntemū chiamati a impartii la olalta binele si reulu acēstei scumpe si de Dumnedien binecuventate patriei comune, nu ne sfimū a pasii inaintea lui Ddieu si inaintea lumēi intregi. —

Sibiiu, 3 Aprile 1861.

Търда, 13. Априле 1861. Дн 11. Апр. а цѣнтѣ комѣтеле ѡспр. алѣ ачестѣ комѣтатѣ о конферѣнцѣ прѣлиминаре къ маѣ тѣлѣ посесорѣ дѣн Търда мѣ дѣн прѣцѣсрѣ дѣн прѣвѣнцѣа органѣсѣреѣ комѣтатѣлъ. Ноѣ ромѣнѣ амѣ фостѣ фѣрте пѣдѣнѣ кѣтѣмѣ дѣ фадѣ, Ілѣстрѣтатеа Са ла къвѣнтареа (везѣ маѣ жосѣ) къ каре ла прѣмитѣ D. Прѣта Еліа Власса н'а реснѣсѣ нѣмѣкъ (?!), орѣ къ н'а прѣченѣт'ѣ, орѣ къ н'а врѣтѣ се дѣнрѣрѣмѣ десѣватѣрѣле, каре дѣнѣте дѣ дѣнрѣреа нѣстрѣ дѣ оалѣ се дѣнчѣсѣрѣ.

Дѣнре алтеле с'а ворѣитѣ тѣлѣ дѣ дѣнрѣреа комѣсѣнеѣ дѣ комѣтатѣ. Фѣрацѣ зѣгрѣ с'а цѣнтѣ дѣн пѣкѣтъ ачѣста дѣ инѣрѣкѣзѣнеа кътрѣ комѣцѣ, еарѣ ноѣ амѣ арѣтатѣ пѣчѣсѣтатеа дѣ а се цѣне дѣнѣте дѣ тѣте о конгрѣгацѣне дѣ комѣтатѣ дѣн тоцѣ метѣрѣ, карѣ аѣ дрѣптѣ дѣ адепера, доведѣндѣ, къмѣкъ пѣмаѣ ачѣстѣа аѣ дрѣптѣ дѣ а адепе о комѣсѣне, каре дѣпъ дрѣптѣлъ конѣтѣрѣнцѣонале се рѣпрѣсѣнтѣре дѣнрѣрѣлъ комѣтатѣ. Дѣпъ о десѣватѣре дѣ дове ѡре с'а дѣнрѣрѣштѣатѣ адѣнареа фѣрѣ нѣчѣ знѣ конѣкѣсѣ.

Дн 18. Априле се ва дѣнрѣрѣ комѣсѣнеа дѣ комѣтатѣ. Нѣ вѣмѣ дѣнѣ а вѣ дѣнрѣнцѣа деспре ресклатѣ. Дн конферѣнцѣ дѣн 11. фѣкаре а ворѣитѣ дѣн лѣмба са. Шѣл. Др. Р.

D. Pr. Ilie Vlăsa bineventase pe d. comite asia:

Illustrissime Domnale Barone Comite Supremu!

Daca reconvalescentele dupa o bola lunga si grea, pe carea nu atatu slabitiunea organismului lui, catu mai virtosu experimentatiunile mediciloru iau casiunatu in puterea naturei sale, vedienduse repusu in starea normala a sanetatei sale, se bucura atatu de tare, catu bucuria-i mai multu io simte inima, de catu se io pŃta spune gur'a, au noi cu toti nu ne aflamū mai tare indreptatiti dupa una suferintia grea si umilitŃre de 11 ani si jumătate a sistemēi cadinte, carea ne a pusu la proba de feru simtiulu onorei nationali, spiritulu limbei, ba si pungile nostre! astadi vedindune ajunsi la una stare normala constitutională, demna de poporatiunea cea brava a acēstei Patrii nacajite in mai mare mesura ca reconvalescentele a ne bucura? Noi salutamū diua de astadi care e inceputulu renascere nostre constitutionalē dupa una suferintia din partene de 400 ani; — noi suntemū patrunsi de bucurie vediendu ca increderea serenismulu nostru Mare Principe in persona Illustritatei V ne a onoratu cu supremulu comite — pentru ca ne place a crede, ca Illustritatei V. nu prin experimentatiuni, ci prin legi constitutionalē, cu judecata matura, tactica intielecta — consiliu coptu in caminulu trecutulu nu numai ne vei feri de recidiva, — ci dupa inpregiurari ne vei vindeca si ranele nŃstre politice nationale; ne veti fi nu numai conducuatori in treburile nostre politice, ci adevratu parinte si alu nationalitatei si limbei nostre romane, cā unulu cā acela care pe fii sei de si numai acumū trecuti de maioreni i povetuesce cu intielectiune, cā feriinduse de nelegiuri se nu devina crasi sub tutela mai amara cā cea dintaiū.

Noi fericimū diua de astadi ca pe cea dintaiū a fratietatei, libertatei si egalitatei — si pe basea acestoru cuvintē mari si sante aruncamū velulu uitareѣ preste tŃte celea trecute!!!

Cā frati, quos aequalis divisio non conturbat cu amore fratiēscă vomū stringe man'a carea ni se va intinde — suntemū gata a purta sarcini egali, dara poftimū dela fratii unguni si drepturi egali; — ne inclinamū libertatei constitutionalē, o reverimū ca pe o fia a ceriulu, o concedemū cu tŃta anima fratiloru unguni, dara pe bas'a reciprocitatei o ceremū si pentru Noi! Martoru ne e ceriulu si consciint'a nŃstra ca pe basa egalei indreptatiri vomū respektu nationalitate si limba frat. unguni, si le vomū apera cā pe clindiele celea mai sante ale nŃstre, in sa dum hanc veniam damus, petimū usve vicissim.

Eta Illustrissime D. Comite cunoscemū greutatea problemei, pe carea ceriulu ti a pusu o spre deslegare, dara te incredentiāmū, ca daca fratii nostri unguni te voru sprigini

cu totu feliulu de concursu al loru, inteligentia romana comitatense nu numai egalul indreptatita ci si aplecata in tote ramurile vietii constitutionali politice, nu numai nu va lasa se fia intrecuta de fratii unguri, ci ea in curatiani'a sugetului ve va offeri totu talentulu, tota capacitatea si puterile, ca astfel cu norocire se pute-ti chermui naiea politica a comitatului nostru contra limanulu mantuirei!!! Spre indestulirea Serenissimului M. Nostru Principe — asteptarea si mangaierea nostra a tuturor — spre prosperarea comunei patrii constitutionale si spre glori'a numelui Illustritatei vóstre — noi iti postimu dein aduncula inimei ani nestorei, si cá ceriulu seti dee puteri trupesci si sufletesci spre implinirea missiunei cei grele cu care sunteti insarcinati. — Se traiésca!

Turda 11. Apriliu 1861.

Elia Vlăssan,
prota gr. c. al Turdei.

Пешта дн 13. Априлие 1861.

Км. Ері ші астызі се цінзрѣ конферинце секрете дн Тавла де жосѣ. Деак п'а фостѣ де фацѣ пѣлѣ акъма нічї днтро конферинцѣ, чїне 'лѣ vede дн тотѣ зїва шї ворвеште кѣ елѣ зїче кѣ се vede а фї сѣпратѣ шї фбрте днгрїжатѣ. Сѣ ворвеште кѣ в. Едѣвдш ар фї цїнзтѣ ері о ворвїре днзгѣ дн каре пѣптеле прїнціпале аѣ фостѣ: кѣткѣ дн адреса че се ва трѣмїте не кѣвпнтѣлѣ тронѣлѣ, се се атїнгѣ шї кесцїзнеа націоналїтѣдїлорѣ, адекѣ: кѣтѣ кѣтѣ аѣ еї воїѣ се рекѣнбскѣ дн дрептерїле шї претенсіїле націоналїтѣдїлорѣ немарїаре де не терїторїлѣ корбнеї сѣпнтѣлї Штефанѣ, — кѣчї, зїче, скопѣлѣ діетеї де акѣтѣ е маї кѣ сѣтѣ днпѣккареа націоналїтѣдїлорѣ, шї фїндѣ кѣ днтрѣ днпрецїзрїрїле де астызі пѣ сешїе пѣлѣ кѣндѣ ва дѣра діета, шї не тететѣ кѣ пѣ вомѣ авеа окасїзне дѣпѣ адресѣ а не сѣлзї пѣлѣ, сѣ вазѣ атѣтѣ колокзїтореле націоналїтѣдї, кѣтѣ шї Екропа че воїтѣ ної, шї прїн аста реакцїзнеа се фїз лїпсїтѣ де теревѣлѣ че ла авѣтѣ пѣлѣ акѣтѣ, шї сѣ пѣ маї пѣтѣ днсѣфла неднкредере дн націонїле немарїаре дн контра пѣстрѣ, маї департе зїче, кѣ пѣлѣ пѣ се ва кіета Кроацїа, Ардеалѣ етд. ла діета Днгарїеї пѣчї се се сѣлзѣскѣ деспре немїка, кѣчї днпреварае чеа прїнціпалѣ — а націоналїтѣдїлорѣ — се атїнде де еї, шї деспре ачѣста пѣ не потетѣ сѣлзї „де еї фѣрѣ де еї,“ — дн фїне ар фї ворвїтѣ шї деспре даторїїле статѣлї, ка адекѣ дн адресѣ се се пѣлѣ шї ачѣеа кѣ сѣв некарї кондїцїонї кѣтѣ ар прїїмі Днгарїа асхпрѣшї дн ачѣсте даторїї. Ла пѣпкѣлѣ дѣпнтѣ се конвоїескѣ репрезентанцїї, днсе ла честѣ дн зртѣ маїорїтатеа пѣ воїеште а се конвої де докѣ. Днпї се ворѣ днчѣне шїедїнцеле ordinarie, кѣндѣ се ворѣ пѣлїка шї пѣтеле репрезентанцїлорѣ реїцїадї. Довжанскї дн зртареа пѣкѣвїпчѣсѣї пѣртѣрї а маїарїлорѣ дн конферинца де марцїї, се азде кѣ шїа датѣ демїсізнеа.

Пестер Ллоїдѣлѣ де азї сѣрѣ адѣче шїтїрї интересанте деспре реслѣтѣлѣ конферинцелорѣ че ле авѣ контеле Анонї зїтеле трекѣте дн Вїена. Се скрїе дн тр'алтеле: „Днкѣ дн конферинцелѣ чѣле дѣптеїлѣ декларѣ Анонї, кѣткѣ фѣрѣ зпѣ мїнїстерїлѣ респонсавїлѣ зпгзрескѣ, пѣ е спераре кѣ се ва мѣлѣмї дара, шї кѣткѣ дн Днгарїа тѣте партїделе сѣпнтѣ зпа днтрѣачеїа, кѣ ла сепатѣлѣ імперїалѣ дн Вїена се пѣ трѣмїтѣ не нїменеа. Ачѣсте дескоперїрї фѣкѣсѣлѣ імпресізне реа ла днчѣпѣтѣ, шї се пѣреа кѣткѣ Анонї се ва репторѣче ла Пешта кѣ тѣпїле гѣле, шї кѣткѣ гѣвернѣлѣ е ресолѣтѣ а дѣче дн днденлїнїре констїтѣцїзнеа дн Феврзарїс. Днсе дн конворвїрїле зртѣторѣ ее днтокмїрѣ тревїле кѣ тотѣлѣ, шї контеле Анонї пѣрѣсї Вїена дндѣстѣлїтѣ, шї кѣ чѣле мѣї вѣне асїгрѣрї. Се ворвеште адекѣ дн черкѣрї маїаре — вїне днформате, кѣткѣ Днгрїлорѣ лї са датѣ мїнїстерїлѣ респонсавїлѣ, шї кѣткѣ де кѣтѣва діета Днгарїеї пѣ ва трѣмїте авлѣгацїла Reichsrath, гѣвернѣлѣ шї ва адеце deadрепнтѣлѣ ómenї пѣнтрѣ сепатѣлѣ імперїалѣ, шї дн фїне, кѣткѣ кѣтѣва кесцїзнї де терїторїлѣ с'аѣ ресолѣватѣ дн фавѣреа маїарїлорѣ.“

— В. Z. демїнте шїтїреа деспре кончѣсізнїле фѣкѣте зпгзрїлорѣ кѣ зпѣ мїнїстерїлѣ респонсавїлѣ шчл. шї апѣсѣ кѣ ідеа кондѣкѣторѣ а статѣлї е зпїтатеа монархїсї. Кѣ тѣте ачѣсте „кореспондїнца парламентарѣ“ зпѣ жѣрналѣ лїтографатѣ, репетѣазѣ, кѣ Анонї саѣ репторѣсѣ мѣлѣмїтѣ дн Вїенѣ, днсѣ констатареа шїтїреї ачѣшїеїа ва зртѣа пѣмаї дѣпѣ реслѣтѣлѣ дѣватерїлорѣ адресѣлѣ кѣтѣрѣ днпѣратѣлѣ дн діетѣ, дн каре чѣре гѣвернѣлѣ, ка сѣ се деслѣчѣескѣ вїне лѣдїле дн — 48, ка сѣ се шїте одатѣ кіарѣ чѣ шї кѣтѣ претїндѣ маїарїї. Марї діфїкѣлѣтѣдї арѣ атѣтѣ гѣвернѣлѣ кѣтѣ шї партїта модератѣ, пѣпїрѣ кѣ партїга екстрѣшѣ апѣкѣ дн чѣ дн чѣ тотѣ маї марї арїнї. Дн 13 Априлѣ зїва алїверсарѣ а конкѣлѣсѣлї рѣптерї діетеї дн — 1849 дн Добрїцїнѣ, прїн каре дінастїа сѣ декларасѣ де десрѣнатѣ, сѣ гатїа злтраїшїтї ал фаче лї Фр. Деакѣ о мѣзїкѣ де пісїчї дн Пѣста еарѣ графѣлї Телѣкї о овацїзне. Дн Вїена сѣ азї де планѣлѣ ачѣста шї сѣ дѣде мандатѣ командѣї мїлїтарѣ дн Пѣста „ка сѣ десфѣ шѣре тотѣ аспрїтеа мїлїтарѣ шї сѣ постѣзе тѣпѣреле.“ Ваї мїжлѣчї дѣпѣртареа лї Телѣкї дн Пѣста не зїва ачѣа шї ашїа сѣ днкѣпѣрѣ дѣмѣстрѣчѣнеа.

Верїфїкацїонїле саѣ фїнїтѣ дн каѣа де сѣсѣ шї дїнтре 640 се афлѣ пѣмаї 200 іншї де фацѣ ка дндрепнтѣдїї шї се ворѣ

кїтѣма ка чѣлѣ пѣцїнѣ пѣлѣ дн 5 Маїс сѣ се афлѣ не докѣ. Комїтетѣлѣ де верїфїкацїонїре фѣкѣ прѣпѣнереа дн седїнца дн 14., ка касѣ магнацїлорѣ се мїжлѣчѣскѣ кїтѣмареа кроацїлорѣ шї а депѣтацїлорѣ ардѣленї ла діетѣ дн сеповѣлѣ лѣцеї дн 1848, пѣлѣ ла а кѣрорѣ ооїре десѣтерїле сѣпнтѣ мѣрѣїнїте. Акѣшѣ саѣ лѣатѣ днпїнте ordinea caseї.

Дн касѣ де жосѣ днпре 300 депѣтацїї се афлѣ 118 дїнтре чѣї дн 48, карїї фѣрѣ компромїшї шї 40, карїї фѣрѣ кодемнацїї ла мѣрте сѣлѣ прїнсѣре шї вѣо 12 офїцїрї конвѣзї.

— Ка сѣ кѣпѣштемѣ деплїнѣ сїрїтѣлѣ че домнѣште дн Пешта, конѣпкѣтѣлѣ пѣтеле зпѣрѣ зѣрѣадї репѣнїцїї, че фѣрѣ алѣшї де репрезентанцїї—опорарї — ал чѣтѣдїї Пешта, карїї сѣпнтѣ: Кошѣт Лаїош кѣ 976, Клапка 933, Тїхрї 835, Перѣел 723, Пѣлѣкї 597, Кїметї 433, Ветѣр 456, Фїгїелмештї 450, Хорват Мїхалї 326, Ірантї Данїел 200, Морїородї 134, Вѣкѣвїч 97, Хантѣс Іанош 247, Днп. Napoleon III. 213, Вїктор Ешанѣлѣ 183, прїнчїеїле Napoleon 92, Гарїбалдї 437 шї Вїнке кѣ 38 вотѣрї, афартѣ де ачѣшїа аѣ маї кѣлѣтѣтѣ днкѣ вотѣрї шї Кавѣр, Чїалдїнї, Дѣнлої (секретарїлѣ амбасадѣреї зпглѣсе) Сѣмогїї Антал, Чернатонї Лаїош, С. Бетлѣн Георг, Чанадї Мїхалї, Хазманн, Кїш Мїклош шї Іожїка Мїклош.

Вїена. Аїчї сосѣскѣ депѣтацїонї дѣла дїверселе діете, шї апѣмїтѣ зпа дн Бохемїа, каре чѣре, ка Днператѣлѣ сѣ се корѣнезе ка реѣе алѣ Бохемїеї. Еарѣ діета Істрїеї, се креде, кѣ се ва дісолѣвї, пѣнтрѣкѣ а отѣрѣтѣ сѣ пѣ трѣмїтѣ нічї адресѣ нічї се алѣгѣ депѣтацїї ла сепатѣлѣ імперїалѣ, каре дншї ва днчѣне дн 29. Априлие шїедїнцеле. Днгрїї днкѣ пѣ вреаѣ а трѣмїте ла сепатѣ шї атѣнчї лесне сарѣ пѣтѣ днпѣрѣшїа шї діета Днгарїеї.

Днѣ емісѣ пресїдїалѣ алѣ ком. Бенедекѣ, кѣтѣрѣ арматѣ дн Італїа фаче марѣ імпресізне дн чѣї злтраїшїтї. Бенедекѣ дескоперѣ арматѣї днпрецїзрїрї е імперїалѣ, шї кѣтѣ днператѣлѣ дн прѣпїа са конвїнцере а датѣ інстїтѣцїонї лїберале тѣтѣрорѣ націонїлорѣ шї дѣрїлорѣ шї кѣтѣ злтраїшїтї адвокатї, профѣсорї, редакторї — шї повїа! кѣлїчїдї пѣ се мѣлѣмїескѣ кѣ чѣле дѣрѣїте, кѣтѣ зпнї магнацїї теамезї, фїндѣлѣ фрїкѣ кѣ ворѣ перде понѣларїтатѣа, днпѣтѣ шї еї кѣ торѣнтеле револѣцїонїеї шї шї зїтѣ кѣ теревѣлѣ сѣпнтѣ еї се сѣрпѣ, дѣкѣ пѣ цїнѣ кѣ статорпїчїе лѣпгѣ тронѣ, адмонѣзѣ апѣї не солдѣдї, ка сѣ фїе кѣ статорпїчїе ла Іспѣта, каре пѣте ле сѣтѣ днпїнте — „кѣчї орче дндоїалѣ деспре сѣстареа маї днколо а монархїеї ар потѣ авѣ пѣмаї о днфлїнцѣ дескѣрѣцїзторѣ“ — тревѣїтѣ се днвїнѣемѣ шї вомѣ днвїнѣе кѣ орче прѣцѣ.

Ачѣстѣ емісѣ кѣ датѣ Верѣна 24. Марцїс фѣкѣ о реа днїпѣрїре дн Днгарїа. Магнацїї се адѣнарѣ ла о конферинцѣ ла гр. Каролї, дн каре отѣрѣжѣрѣ, ка сѣ респѣндѣ днтро скрїсѣро дескїсѣ ла ачѣстѣ емісѣ шї аѣ дѣпѣмїтѣ зпа комїсізне кѣ гр. Телѣкї дн фѣрпте спрѣ а респѣнде. —

Кроацїї днкѣ се афлѣ окѣпацїї кѣ діета адѣнатѣ дн Аграмѣ, кѣ інсталареа банѣлї шї кѣ пѣкасѣлѣ, кѣ депѣтацїї дн Далматїа шї Фїзме пѣ вїнѣ ла діета кроатѣ-славѣнѣ деспре о партѣ, еарѣ деспре алта се окѣпѣ кѣ кѣсцїзнеа, дакѣ ворѣ трѣмїте ла сепатѣлѣ імперїалѣ депѣтацїї. — Дн 15. отѣрѣжѣрѣ депѣтацїї ка банѣлѣ сѣ се депѣнїескѣ де днператѣлѣ пѣмаї дїнтре 3 кандїдацїї алѣшї де діетѣ, банѣлѣ апѣї жѣрѣ не констїтѣцїонїе шї фѣ аскѣлатѣ кѣ ентѣсіасѣтѣ, кѣндѣ цїнѣ кѣвѣлтарѣа інічїзрѣї. Комїтетеле вреаѣ зпїреа кѣ Днгрїа, днсѣ пѣмаї персоналѣ сѣлѣ кѣ чѣле маї сѣкѣре гаранцїї де аѣномїе націоналѣ шї прѣвїнціалѣ. —

Cronica esterna.

Бѣкѣрештї 28. Марцїс. Націоналѣлѣ адѣче ачѣстеа: Сѣ трѣїаскѣ Днїреал Дорїнца чеа марѣ а Ромѣнїлорѣ, прїнчїпїлѣ де вїеадѣ че арѣ сѣ ле днтрѣеаскѣ націоналїтатеа лорѣ, зпїреа, се афлѣ астызі проклататѣ де камера Молдовѣї.

Дн шїедїнца де іерї, 27. Марцїс, с'а прїїмїтѣ прѣпѣнереа а се зпнї камереле амбелорѣ дѣрї сѣрорї пѣнтрѣ лѣцеа рѣралѣ. Мїнїстерїлѣ а адератѣ ла аста прѣпѣнере, а сїрїжїнїт'о, а апѣрат'о шї а фѣкѣтѣ а авеа маїорїтате; 16 депѣтацїї аѣ вотатѣ амднпреа; іарѣ 34 аѣ вотатѣ пѣнтрѣ, аѣ вотатѣ маї вїне зпїреа. D. Панѣ, зѣпѣлѣ ромѣнѣ шї патрїотѣ, аѣ сїрїжїнїтѣ кѣ тоатѣ елокѣнца асты прѣпѣнере, аѣ еснѣсѣ камерѣї септїментеле чѣлѣ мѣлѣ патрїотїче але M. C. Домнѣлї, але алѣсѣлї Ромѣнїеї, шї аѣ аретатѣ кѣтѣ M. C. аѣ фостѣ шї есто дѣчїсѣ а реалїса зпїреа. А аретатѣ D. Панѣ, кѣ тоатѣ реалїтатеа зпнї омѣ де Статѣ, кѣтѣ ла інтрареа са дн мїнїстерѣ а афлатѣ лѣкрѣрї днсепнпате дн прївїнца зпїреї кѣ кавїнетеле стрѣїне, шї кѣтѣ прїн зртаре астызі поате сїрїжїнї прѣпѣнереа.

Камера вотѣндѣ днпрепѣлѣ кѣ гѣвернѣлѣ, асты патрїотїкѣ прѣпѣнере, а рѣтасѣ а се редакта шї а ее сѣпѣне дндатѣ ла сакпцїзнеа M. C. каре е ка шї датѣ.

Аша, еакѣ вїсѣлѣ постѣрѣ де аѣрѣ реалїсатѣ; еакѣ кѣтѣ гѣвер-

